



2016年1月

2016年1月20日(星期三)~2月29日(星期一)
2016新宿、箱根、江之岛・镰仓、伊东 春节优惠活动
 ~小田急集团欢迎外国游客~



小田急集团将从2016年1月20日(星期三)到2月29日(星期一)期间举办“2016 新宿、箱根、江之岛・镰仓、伊东 春节优惠活动”。此优惠活动是小田急集团和各地区设施合作、专门为欢迎外国游客举办的活动。除了在小田急旅游服务中心分发介绍各地区活动和附优惠券的小册子外，还将在箱根实施可体验日本文化的活动，与外国游客一起庆祝春节。

■优惠活动期间，我们将通过丰富的优惠恭候各位。

◆分发优惠折扣券！

活动期间，将在小田急旅游服务中心分发折扣券，凭折扣券在新宿、箱根、江之岛・镰仓、伊东地区可以享受打折、领取纪念品等优惠服务。

◆举办日本文化体验活动！

从2月6日(星期六)到2月8日(星期一)，在箱根举办可接触日本文化、免费参加的各种活动。

◆销售优惠的旅游商品！

小田急旅游公司将销售特别价格旅游商品，内容包含箱根周游券、从新宿到箱根汤本的“浪漫”特快的特快车票和箱根的住宿。

“2016 新宿、箱根、江之岛・镰仓、伊东 春节优惠活动”的概要如下。



连接新宿和箱根的“浪漫”特快



和武士、侍女拍纪念照



芦之湖海贼观光船和富士山

◆折扣券对象设施示例◆



小田急百货公司新宿店



箱根强罗公园内的白云洞茶苑



新江之岛水族馆

<2016 新宿、箱根、江之岛・镰仓、伊东 春节优惠活动>

1. 名称 “2016 新宿、箱根、江之岛・镰仓、伊东 春节优惠活动”
2. 时间 2016 年 1 月 20 日（星期三）～2 月 29 日（星期一）
3. 地点 新宿、箱根、江之岛・镰仓、伊东 4 个地区
4. 实施内容

(1) 分发优惠折扣券和赠品

- 1 分发地点 小田急旅游服务中心（新宿、小田原）
- 2 优惠内容 对持折扣券到对象设施的外国游客实施优惠服务。
* 各设施的优惠期间、内容在折扣券上详细记载。

- 3 赠品 活动期间，向在小田急旅游服务中心（新宿、小田原）购买车票的外国游客（先到 30,000 名）赠送特制手绢。



优惠券的小册子(示意图)



特制手绢(示意图)

G:箱根の画像関連箱根各所の画像|自然観光スポット|旧街道杉並木

(2) 在箱根体验日本文化的活动

- 1 活动期间，持附优惠券的小册子的外国游客可在箱根强罗公园内的“白云洞茶苑”免费体验点茶（不需要懂得正式的茶道，可轻松自由地品尝抹茶和茶点的茶道形式）。
- 2 在 2 月 6 日（星期六）～2 月 8 日（星期一）这 3 天里，将在箱根桃源台总站开展各种接触日本文化的活动，如与身着江户时代服装的武士・侍女拍纪念照、人人都会中奖的欢乐抽奖大会等。所有活动都可以免费参加。

2 月 6 日(星期六)	2 月 7 日(星期天)	2 月 8 日(星期一)
11:00～15:30 武士・侍女纪念照、欢乐抽奖大会 12:40～ 捣年糕大会 14:10～ 分发甜米酒		
11:00～15:30 书道体验 12:00～12:20 日式太鼓舞 13:50～14:10 //	11:00～15:30 折纸体验 12:00～12:20 狮子舞 13:50～14:10 //	11:00～15:30 箱根寄木细工体验 12:00～12:20 绮丽姬（箱根艺妓）出迎 13:50～14:10 //

(3) 销售优惠旅游商品

销售从新宿到箱根汤本的“浪漫”特快的特快车票和箱根住宿二合为一的特别价格旅游商品。请浏览小田急旅游公司主页。

小田急旅游公司主页

URL: <http://www.odakyu-travel.co.jp/c/index.html>

5. 其他 关于本优惠活动的详情、箱根的最新信息等内容，请浏览小田急电铁的主页和箱根导航。

小田急电铁的主页 URL: <http://www.odakyu.jp/sc/2016wc/>

箱根导航 URL: <http://www.hakonenavi.jp/cn/>

<小田急旅游服务中心（新宿、小田原）>

1. 营业时间 新宿 8:00～18:00（全年不休息）
小田原 8:30～18:00（全年不休息）
2. 地点 小田急线新宿站西口地上、小田急线小田原站車站窗口對面
3. 服务语言 英语、中文、韩语
4. 业务内容 面向外国人的旅游、交通介绍、车票、特快车票、各种周游券的销售等
5. 咨询处 电话:03-5321-7887 FAX:03-5321-7886
E-MAIL:welcome@odakyu-dentetsu.co.jp



新宿小田急旅游服务中心